أَلتمثَالُ لطائر

أَلْحَلَقَات ١ــ٢٤

أَلصِيَغُ لْمَزِيدَةُ

http://perso.orange.fr/mementoslangues/

mementoslangues@orange.fr



أَلْحَلَقَات ١ـ١٢

Signification du verbe	أَلأَصلُ	أَلْمَصدَر	أَلْمضَارِع	أَلْمَاضي	Forme
أَلْحَلْقَةُ لأولَى					
faire sortir	هرب	تَهرِيبًا	يهَرب	هَربَ	II
communiquer avec	وصل	إتصَالاً	يَتصلُ بِ	إتصَلَ	VIII
voyager	سفر	مسَافَرَةً	يسَافر	سَافَرَ	III
أَلْحَلْقَةُ لثانِيَةُ					
enregistrer	سجل	تَسجِيلاً	يسَجلُ	سَجلَ	II
inspecter	فتش	تَفْتيشًا	يفَتش	فَتشَ	II
accueillir	قبل	إستقْبالاً	يَستَقْبِلُ	إستَقْبلَ	X
aider	سعد	مسَاعَدَةً	يسَاعد	سَاعَدَ	III
convoquer	دعو	إستدعَاءً	يَستَدعي عَلَى	إستَدعَى	X D
charger de	كلف	تَكْلِيفًا	يكَلف بِ	كَلفَ	II
concerner	علق	تَعلقًا	يَتَعَلق بِ	تَعلقَ	V
échapper à, se dérober à	هرب	تَهَربًا	يَتَهَرب من	تَهَربَ	V
mettre qqn en fuite; aider qqn à fuir	هرب	تَهرِيبًا	يهَرب فُلاَنًا	هَربَ	II
se mouvoir	حرك	تَحَركًا	يَتَحَرك	تَحَركَ	V

mouvoir	حرك	تَحريكًا	يحَرك	حَرَكَ	II
répondre	جوب	إجَابَةً	يجِيب	أجَابَ	IV C
rappeler	ذكر	تذْكـًا	يذَكر	ذَكرَ	II
inscrire	سجل	تسجِيلاً	يسَجلُ	سَجلَ	II
se rétracter	رجع	تَراجعًا	يَترَاجَع	تَراجَعَ	VI
ألْحَلْقَةُ لثالثَةُ					
être honoré	شرف	تَشَرفًا	يَتشَرف	تشَرفَ	V
libérer	حرر	تحريرًا	يحَرر	حَررَ	II
faire sortir; faire partir	هرب	تهريبًا	يهَرب	هَربَ	II
attendre	نظر	إنتظَارًا	يَنتظر	إنَتظَرَ	VIII
arrêter qqn	وقف	إيقَافًا	يوقف فُلاَنًا	أوقَفَ	IV C
ألْحَلْقَةُ لرابِعَةُ					
déclarer que, annoncer que	علن	إعلاَنا	يعلن أن	أعلَنَ	IV
contrôler	رقب	مرَاقبَةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
vérifier que	حق	تَحَققًا	يَتحَقق من أن	تَحَققَ	V
informer	خ	إخبَارًا	يخبِر	أخبَرَ	IV
éloigner de	بعد	إبعَادًا	يبعد عَن	أبعَدَ	IV

attendre	نظر	إنتظارًا	يَنتظر	إنتَظَرَ	VIII
échanger	بدل	تَبادلاً	يَتبادَلُ	تَبادَلَ	VI
contaminer, infecter	عدو	إعدَاءً	يعدي	أعدَى	IV D
préparer	عد	إعدَادًا	يعد	أَعَد	IV S
collaborer avec, faire des affaires avec	عمل	تَعاملاً	يَتعَامَلُ مَعَ	تَعامَلَ	VI
pouvoir	طوع	إستطَاعَةً	يَستَطيع	إستَطَاعَ	X C
mettre qqn en fuite; faire sortir qqn	هرب	تَهريبًا	يهرب فُلاَنًا	هَربَ	II
faire exploser	فجر	تَفْجِيرًا	يفَجر	فَجرَ	II
exploser	فجر	تَفَجرًا	يَتفَجر	تَفَجرَ	V
jaillir (eau), crever (pneu), exploser	فجر	إنفجَارًا	يَنفَجِر	إنفَجَرَ	VII
tenter de, essayer de	حول	محَاوَلَةً	يحَاوِلُ	حَاوَلَ	III C
démonter; dénouer; deviner; déchiffrer	فك	فَكًّا	يَفُك	فَك	I S
disloquer; démonter; désarticuler	فك	تَفْكيكًا	يفَكك	فَككَ	II
disparaître, se perdre	خفي	إختفَاءً	يَختَفي	إختَفَى	VIII D
échapper à, se dérober à	هرب	تَهَربًا	يَتَهَرب من	تَهَربَ	V
faire de la contrebande	هرب	تَهريبًا	يهَرب	هَربَ	II
surveiller, contrôler, guetter	رقب	مَراقَبَةً	يَراقب	رَاقَبَ	III

soulager, diminuer, réduire, ralentir	خف	تَخفيفًا	يخَفف	خَفف	II
donner	عطو	إعطَاءً	يعطي	أعطَى	IV D
أَلْحَلْقَةُ لْخَامسَةُ					
sourire	بسم	إبتسَامًا	يَبتَسِم	إبَتسَمَ	VIII
traîner en longueur	طول	مطَاوَلةً	يطَاوِلُ	طَاوَلَ	III C
surveiller, guetter, contrôler	رقب	مرَاقَبةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
expérimenter	جرب	تَجريبًا	يجَرب	جَربَ	II
aimer	حب	إحبَابًا	يحب	أَحَب	IV S
désagréger, éroder, émietter	فت	تَفْتيتًا	يفَتت	فَتتَ	II
préférer	فضل	تَفْضيلاً	يفَضلُ	فَضلَ	II
griller; torréfier	ص	تَحميصًا	يحَمص	حَمصَ	II
vouloir	رود	إرَادَةً	يريد	أَرَادَ	IV C
filtrer, épurer	صفو	تَصفيَةً	يصَفي	صَفى	II D
rendre propre, nettoyer, laver	نظف	تَنظيفًا	يَنظف	نَظفَ	II
raconter, annoncer, informer, avertir	خ	إخبَارًا	يخبِر	أَخبَرَ	IV
s'en remettre à; admettre, concéder	سلم	تَسليمًا	يسَلم	سَلمَ	II
أَلْحَلْقَةُ لسادسَةُ					

diriger; administrer	دور	إِدَارَةً	يدير	أَدَارَ	IV C
couvrir	غطو	تَغطِيَةً	يَغطي	غَطى	II D
rencontrer qqn, avoir une entrevue avec qqn	قبل	مقَابَلَةً	يقَابِلُ بِ	قَابَلَ	III
surveiller, contrôler	رقب	مُرَاقَبَةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
poursuivre, suivre, filer qqn	عقب	تَعقّبًا	يَتَعَقب	تَعقبَ	V
se garer; se transporter	نقل	إِنتقَالاً	يَنتَقِلُ	إِنتَقَلَ	VIII
se dépêcher, se hâter	سرع	إِسرَاعًا	يسرِع	أَسرَعَ	IV
se précipiter, se presser	سرع	تَسَرعًا	يَتسَرع	تَسرعَ	V
s'arrêter	وقف	تَوقفًا	يَتَوَقف	تَوَقفَ	V C
inaugurer	فتح	إِفْتِتَاحًا	يَفْتتح	إِفْتَتَحَ	VIII
fleurir, être en fleur	زهر	إِزهَارًا	يزهر	أَزهَرَ	IV
justifier	بر	تَبرِيرًا	يَبرر	بَرَرَ	II
orner de brocart ou de broderie	زركش	زَركَشَةً	يَزَركش	زَركَشَ	Q
faire attention à	نبه	إِنتَبَاهًا	يَنتَبِه إِلَى	إِنتَبَهَ	VIII
tirer un coup de feu sur	طلق	إِطْلاَقًا	يطْلق النَارَ عَلَى	أَطْلَقَ	IV
s'éloigner de	بعد	إِبتَعَادًا	يَبتَعد عَن	إِبتَعَدَ	VIII

أَلْحَلْقَةُ لسابِعَةُ

atteindre, toucher	سوب	إِصَابَةً	يصيب	أَصَابَ	IV C
se souvenir de	ذكر	تَذَكُّرًا	يَتذَكّر	تَذَكَّرَ	V
aider à	سعد	مَساعَدَةً	يَساعد	سَاعَدَ	III
imiter, copier	قلد	تَقْلِيدًا	يقَلّد	قَلَّدَ	II
se préoccuper de, s'intéresser à	هم	إِهتَمَامًا	يَهتَمّ بِ	إِهتَمّ	VIII S
recevoir en audience, avoir une entrevue	قبل	مقَابَلَةً	يقَابِلُ	قَابَلَ	III
contacter	وصل	إِتّصَالاً	يَتصلُ بِ	إِتّصَلَ	VIII
أَلْحَلْقَةُ لثامنةُ					
se hâter	سرع	إِسْرَاعًا	يسرِع	أَسْرَعَ	IV
arranger, convenir à, être compatible avec	نسب	مَنَاسَبَةً	يَناسب	نَاسَبَ	III
arranger, convenir à, être compatible avec	نسب	مَنَاسَبَةً	يَناسب	نَاسَبَ	III
remplir son rôle	أدي	تَأْدِيَةً	يوَدّي دَورَه	أَدّى	II HD
mener à, entraîner vers	أدي	تَأْدِيَةً	يوَدّي إِلَى	أَدّى	II HD
surveiller, contrôler	رقب	مرَاقَبَةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
dépeindre, décrire; photographier	صور	تَصوِيرًا	يصَوّر	صَوَّرَ	II C
fermer	غلق	إِغْلاَقًا	يغلق	أَغْلَقَ	IV
accompagner	رفق	مرَافَقَةً	يرَافق	رَافَقَ	III

aimer	حب	إحبَابًا	يحب	أَحَب	IV S
pouvoir	طوع	إستطَاعَةً	يَستطيع	إستَطَاعَ	X C
ألْحَلْقَةُ لتاسعَةُ					
supporter	ل	تَحملاً	يَتحَملُ	تحَملَ	V
profiter à; avoir intérêt à	فيد	إفَادَةً	يفيد	أَفَادَ	IV C
profiter soi-même de quelque chose	فيد	إستفَادَةً	يَستفيد من	إستَفَادَ	X C
attendre	نظر	إنتظَارًا	يَنتَظر	إنتَظرَ	VIII
pouvoir	طوع	إستطَاعَةً	يَستطيع	إستَطَاعَ	X C
communiquer (téléphone…)	خ	مخَابَرَةً	يخَابِر	خَابَرَ	III
surveiller, contrôler, guetter	رقب	مرَاقَبَةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
calmer	هدأ	تهدِئَةً	يهَدئ	هَدأ	II H
préparer; prendre des dispositions	عد	إعدَادًا	يعد	أَعَد	IV S
présenter	قدم	تَقْدً ا	يقَدم	قَدمَ	II
intéresser, importer; donner du souci	هم	إهمَامًا	يهم	أَهَم	IV S
accueillir, recevoir	قبل	إستقْبالاً	يَستَقْبِلُ	إستَقْبلَ	X
nationaliser	أم	تأْميمًا	يؤَمم	أممَ	IV H
venir, arriver à quelqu'un	و	موَافقَةً	يوَافي	وَافَى	III A

diviser, disperser, désunir	فرق	تَفْرِيقًا	يفَرق	فَرقَ	II
faire irruption dans, envahir	قحم	إِقْتِحَامًا	يَقْتحم	إِقْتَحَمَ	VIII
se sauver de, se tirer de; se débarasser de	خلص	تَخَلصًا	يَتخَلص من	تخَلصَ	V
préférer à	فضل	تَفْضيلاً	يفَضل عَلَى	فَضلَ	II
tailler, couper; détailler	فضل	تَفْضيلاً	يفَصلُ	فَصلَ	II
détruire, démolir, abattre	هدم	تهدً ا	يهَدم	هَدمَ	II
brûler quelque chose	حرق	إِحرَاقًا	يحرِق	أَحرَقَ	IV
brûler, se consumer	حرق	إِحترَاقًا	يَحتَرِق	إِحترَقَ	VIII
éteindre	طفأ	إِطْفَاءً	يطْفئُ	أَطْفَأَ	IV H
être ou devenir noir, se noircir	سود	إِسوِدَادًا	يَسوَد	إِسوَد	IX C
agrandir, allonger, prolonger; être patient	طول	تَطْويلاً	يطَولُ	طَولَ	II C
saluer; rendre sain,se soumettre; se confier	سلم	تَسليمًا	يسَلم	سَلمَ	II
communiquer avec, téléphoner à	وصل	إِتصَالاً	يَتصلُ بِ	إِتصَلَ	VIII
surveiller, observer, contrôler	رقب	مرَاقَبةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
calmer	هدأ	تَهدِئَةً	يهَدئ	هَدأَ	II H
unir	وحد	تَوحيدًا	يوَحد	وَحدَ	II A
compléter	كمل	تَكْميلاً	يكَملُ	كَملَ	II

accuser	تم	إتهامًا	يَتهِم	إتهَمَ	VIII
أَلْحَلْقَةُ لْعاشرَةُ					
secourir	د	إنجادًا	ينجِد	أنجَدَ	IV
faire entrer, introduire, pénètrer	دخل	تدخيلاً	يَدخلُ	دَحلَ	II
se figer; être gelé	د	تَجَمدًا	يَتجَمد	تجَمدَ	V
vouloir	رود	إرَادَةً	يريد	أَرَادَ	IV C
apporter	حضر	إحدَارًا	يحضر	أَحضَرَ	IV
appeler à la prière chez les musulmans	أذن	تَأذينًا	يُؤَذنُ	أذنَ	II H
prier	صلو	صَلاَةً	يصَلي	صَلى	II D
faire ses ablutions	وضأ	تَوَضؤًا	يَتوَضأُ	تَوَضأَ	V H
chauffer	سخن	تسخينًا	يسَخن	سَخنَ	II
refroidir	برد	تبريدًا	يَبرد	برَدَ	II
voir d'en haut; s'approcher de	شرف	مشَارَفَةً	يشَارِف	شَارَفَ	III
أَلْحَلْقَةُ لْحَادِيَة عَشرَةَ					
communiquer avec	وصل	إتصَالاً	يَتصلُ بِ	إتصَلَ	VIII
donner la chasse à, poursuivre	طرد	مطَارَدَةً	يطَارِد	طَارَدَ	III
disparaître	خفي	إختفَاءً	يَختَفي	إختَفَى	VIII D

se figer, se geler	د	تَجَمدًا	يَتجَمد	تجَمدَ	V
glacer, figer, geler	د	تَجميدًا	يجَمد	جَمدَ	II
traiter avec indulgence, pardonner	ح	مسَامَحَةً	يسَامح	سَامَحَ	III
devenir blond, blondir	شقر	إشقرَارًا	يَشقَر	إشقَر	IX
revêtir le caractère de; se vêtir	ردي	إرتدَاءً	يَرتَدي	إرتَدَى	VIII D
transmettre	بلغ	تَبليغًا	يَبلغُ	بَلغَ	II
surveiller, contrôler	رقب	مرَاقَبة	يرَاقب	رَاقَبَ	III
ألْحَلْقَةُ لثانِيَة عَشرَة					
se hâter, se dépêcher	سرع	إسرَاعًا	يسرِع	أسرَعَ	IV
emballer (un moteur,…)	سرع	تَسرِيعًا	يسَرع	سَرعَ	II
enterrer, inhumer, ensevelir un mort	ق	تَقبِـ ً ا	يقبر مَيتًا	قَبرَ	II
enterrer, inhumer, ensevelir un mort	ق	مقَابرَةً	يقَابِر	قَابَرَ	III
cacher; enfouir	خبء	تَخبِيَةً	يخَبئُ	خَبأَ	II H
s'éloigner	بعد	إبعَادًا	يبعد	أبعَدَ	IV
s'éloigner	بعد	إبتعَادًا	يَبتعد	إبتَعَدَ	VIII
disparaître	خفي	إختفاءً	يَختَفي	إختَفَى	VIII D
combattre, lutter	غلب	مغَالَبةً	يغَالب	غَالبَ	III

investir, bloquer, encercler, assiéger	حصر	محَاصَرَةً	يحَاصر	حَاصَرَ	III
encercler, investir, bloquer avec effort	حصر	تَحَاصرًا	يَتحَاصَر	تَحَاصَرَ	VI
explorer, inspecter, perquisitionner	فتش	تَفْتيشًا	يفَتش	فَتشَ	II
obscurcir, compliquer, une question	عقد	تَعقيدًا	يَعقد	عَقدَ	II
s'obscurcir, se compliquer	عقد	تَعَقدًا	يَتعَقدَ	تَعَقدَ	V
mener à terme, exécuter	نفذ	تَنفيذًا	يَنفذُ	نَفذَ	II
transmettre	بلغ	تَبليغًا	يَبلغُ	بَلغَ	II
présenter	قدم	تَقْدً ا	يقَدم	قَدمَ	II
fleurir, s'illuminer, éclairer	نور	تَنويرًا	يَنور	نَورَ	II C
arriver à, parvenir, atteindre	وصل	تَوصلاً	يَتَوصلُ إلَى	تَوصلَ	V C
préférer à	فضل	تَفْضيلاً	يفَضلُ عَلَى	فَضلَ	II
massacrer	قتل	تَقْتيلاً	يقَتلُ	قَتلَ	II
être lié à; communiquer avec; contacter qqn	وصل	إتصَالاً	يَتصلُ بِ	إتصَلَ	VIII
se libérer de, échapper à, se débarasser de	خلص	تَخَلصًا	يَتخَلص من	تَخَلصَ	V
donner la chasse à, poursuivre	طرد	مطَارَدَةً	يطَارِد	طَارَدَ	III
mettre en fuite, aider à fuir	هرب	تَهريبًا	يهَرب	هَربَ	II
investir, bloquer, assiéger, cerner	حصر	محَاصَرَةً	يحَاصر	حَاصَرَ	III

explorer, inspecter, perquisitionner	فتش	تَفْتِيشًا	يفَتش	فَتشَ	II
être ininterrompu, former une suite	وصل	تَواصلاً	يَتَوَاصَلُ	تَوَاصَلَ	VI C
fatiguer	تعب	إتعَاْبا	يتعب	أتعَبَ	IV
attendre	نظر	إنتظَاْرًا	يَنتَظر	إنتَظَرَ	VIII
égarer, désorienter, tromper	ضلّ	تضليلاً	يضَللُ	ضَللَ	II
faire comprendre qqc à qqn	فهم	إفْهَاْمًا	يفْهم	أفْهَمَ	IV
partir pour un voyage, voyager	سفر	مسَاْفَرَةً	يسَاْفر	سَاْفَرَ	III
employer, se servir de, mettre en œuvre	عمل	إستعمَاْلاً	يَستعملُ	إستَعمَلَ	X
tracer (ligne, route); planifier (économie)	خطّ	تخطيطًا	يخَططُ	خَطط	II
méditer, réfléchir à	خطّ	تخطيطًا	يخَططُ ل	خَطط	II
aller à la recherche de; inspecter; regretter qqn	فقد	إفْتقَاْدًا	يَفْتقد	إفْتَقَدَ	VIII
parler en (arabe, français,…)	كلم	تَكلمًا	يَتكلم بِ	تَكَلمَ	V
parler avec qqn	كلم	تَكلمًا	يَتكلم مَعَ	تَكَلمَ	V

Classification des verbes			
ألْفعلُ لْمضَاعَف	le verbe Sourd (S)	ألْفعلُ لَأجوَف	le verbe Concave (C)
ألْفعلُ لَمهموز	le verbe Hamzé (H)	ألْفعلُ لناقص	le verbe Défectueux (D)
ألْفعلُ لْمثَالُ	le verbe Assimilé (A)	ألْفعلُ لرَباعي	le verbe Quadrilitère (Q)

أَلْحَلَقَات ١٣ــ٢٤					
Signification du verbe	أَلْأَصلُ	أَلْمَصدَر	أَلْمضَارِع	أَلْمَاضِي	Forme
أَلْحَلْقَةُ لثالثَة عَشرَة					
progresser, avancer, aller de l'avant	قدم	تَقدُّمًا	يَتقَدم	تَقدَمَ	V
tomber; jeter de haut, précipiter qqc	هوي	إِهوَاءً	يهوِي	أَهوَى	IV CD
chanter	غ	تَغنِيَةً	يغَني	غَنى	II D
rester, se maintenir, demeurer	بقي	تَبقِّيًا	يَتبَقى	تَبقى	V D
calmer, apaiser	هدأ	إِهدَاءً	يهدِئ	أَهدَأَ	IV H
estimer, imaginer, penser, croire	عقد	إِعتقَادًا	يَعتقد	إِعتَقَدَ	VIII
indiquer; faire un geste vers; faire allusion à	شور	إِشَارَةً	يش إِلى	أَشَارَ	IV C
aider, assister	سعد	مساعَدَةً	يساعد	سَاعَدَ	III
lancer, pousser; appeler; désigner	طلق	إِطْلاقًا	يطْلق	أَطْلَقَ	IV
déchirer qqc	مزق	تمزِيقًا	يمَزق	مَزقَ	II
profiter à	فيد	إِفَادَةً	يفيد	أَفَادَ	IV C
profiter de	فيد	إِفَادَةً	يفيد من	أَفَادَ	IV C
instruire une affaire, une cause	حق	تَحقيقًا	يحَقق في	حَقق	II
coller qqc	لصق	تَلْصيقًا	يلَصق	لَصقَ	II

ألْحَلْقَةُ لرابِعَة عَشرَةَ					
faire bonne mine à qqn, bien accueillir qqn	رحب	ترحيبًا	يرَحب بِ	رَحبَ	II
utiliser	عمل	إستعمَالاً	يَستعمل ُ	إستَعمَلَ	X
se préoccuper de; prendre soin de	هم	إهتمَامًا	يَهتم بِ	إهتَم	VIII S
bien faire, bien agir	حسن	إحسَانًا	يحسِن	أحسَنَ	IV
être ou devenir noir, se noircir	سود	إسوِدَادًا	يَسوَد	إسوَد	IX C
fatiguer	تعب	إتعَابًا	يتعب	أتعَبَ	IV
souhaiter	م	تَمَنيًا	يَتَمَنى	تمَنى	V D
faire bon accueil à, recevoir avec honneur	حفو	إحتفَاءً	يَحتَفي	إحتَفَى	VIII D
faire prévaloir sur	غلب	تَغليبًا	يغَلب عَلَى	غَلبَ	II
être compatible avec, convenir à, arranger	نسب	مَناسَبَةً	يَناسب	نَاسَبَ	III
devenir indépendant (pays)	قلّ	إستقْلالاً	يَستَقل	إستَقَل	X S
trouver terrifiant, épouvantable	هول	إستَهَالَةً	يَستَهيلُ	إستَهَالَ	X C
se convertir en, se transformer,se changer	حول	إستحَالَةً	يَستَحيلُ	إستَحَالَ	X C
avoir besoin de	حوج	إحتيَاجًا	يَحتَاج إلَى	إحتَاجَ	VIII C
ألْحَلْقَةُ لْخَامسَةَ عَشرَةَ					
apprendre que	علم	تَعلمًا	يَتَعلم أن	تَعلَمَ	V

informer de, avertir de	خ	إخبَارًا	يخبِر بِ	أخبَرَ	IV
croire fermement à	عقد	إعتقَادًا	يَعتَقد	إعتَقَدَ	VIII
estimer que, croire que	عقد	إعتقَادًا	يَعتَقد أن	إعتَقَدَ	VIII
changer	غ	تغيِيرًا	يغَير	غَيَرَ	II C
sourire	بسم	إبتِسَامًا	يَبتَسِم	إبتَسَمَ	VIII
se promener	نزه	تَنزهًا	يَتَنَزه	تَنزَهَ	V
zigzaguer	عرج	تَعرجًا	يَتَعَرج	تَعرجَ	V
daigner, bien vouloir, avoir l'obligeance de	فضل	تفَضلاً	يَتفَضلُ	تَفَضلَ	V
conférer un bienfait à, accorder une faveur à	فضل	تفَضلاً	يَتفَضلُ عَلَى	تَفَضلَ	V
apercevoir, voir, regarder	شهد	مشَاعَدَةً	يشَاهد	شَاهَدَ	III
dîner	عشو	تَعَشيًا	يَتَعَشى	تَعَشى	V D
envelopper	غلف	تَغليفًا	يغَلف	غَلفَ	II
porter (vêtements); se vêtir	ردي	إرتدَاءً	يَرتَدي	إرتَدَى	VIII D
أَلْحَلْقَةُ لسادسَةَ عَشرَةَ					
accuser de	تم	إتهَامًا	يَتهم بِ	إتهَمَ	VIII
se diriger vers,se rendre à,s'orienter vers	وجه	تَوَجهًا	يَتَوَجه إلَى	تَوَجَهَ	V C
se diriger vers,se rendre à,s'orienter vers	وجه	تَوَجهًا	يَتَوَجه نَحوَ	تَوَجَهَ	V C

être convaincu de, être persuadé de	قنع	إقْتِنَاعًا	يَقْتَنِع بِ	إقْتَنَعَ	VIII
aider, assister	سعد	مسَاعَدَةً	يسَاعِد	سَاعَدَ	III
appeler	ندو	مَنَادَاةً وَ نِدَاءً	يَنادي	نَادَى	III D
appeler à	ندو	مَنَادَاةً وَ نِدَاءً	يَنادي إِلَى	نَادَى	III D
parvenir à, arriver à, atteindre à, réussir à	وصل	تَوصلاً	يَتَوصلُ إِلَى	تَوصلَ	V C
mener à, entraîner à; s'acquitter de	أدي	تَأْدَيَةً	يؤَدي	أدى	II HD
s'acquitter de son devoir	أدي	تَأْدَيَةً	يؤَدي وَاجِبَه	أدى	II HD
décider de, résoudre de, se déterminer à	قر	تَقْرِيرًا	يقَرر	قَرَرَ	II
forcer qqn à avouer, faire parler qqn	قر	تَقْرِيرًا	يقَرر فُلاَنا	قَرَرَ	II
être nommé, être assigné à un poste	ع	تَعَينًا	يَتَعَين	تَعَينَ	V C
approcher qqn; rapprocher; abaisser	دنو	إِدْنَاءً	يدنِي	أَدْنَى	IV D
se confirmer (nouvelle)	أكد	تَأَكدًا	يَتَأَكد	تَأَكَدَ	V H
s'assurer de	أكد	تَأَكدًا	يَتَأَكد من	تَأَكَدَ	V H
assurer; confirmer; certifier; garantir	أكد	تَأْكِيدًا	يؤَكد	أَكَدَ	II H
collaborer à	عون	تَعَاوُنًا	يَتَعَاوَنُ في	تَعَاوَنَ	VI C
collaborer avec	عون	تَعَاوُنًا	يَتَعَاوَنُ مَعَ	تَعَاوَنَ	VI C
prêter assistance à qqn; fournir qqc à qqn	مد	إِمدَادًا	يمد فُلاَنا بِ	أَمد	IV S

faire gagner, faire acquérir	كسب	إِكْسَاَبًا	يكْسِب	أَكْسَبَ	IV
souhaiter	م	تَمَنِّيًا	يَتَمَنى	تَمَنى	V D
disparaître; se perdre; s'éclipser	خفي	إِختِفَاءً	يَختَفي	إِختَفَى	VIII D
coudre	خيط	تَخييطًا	يَخَيطُ	خَيطَ	II C
broder un habit; broder, embellir une histoire	طرز	تَطْرِيزًا	يطَرز	طَرَزَ	II
travailler	خدم	إِنخدَامًا	يَنخَدم	إِنخَدَمَ	VII
être rapide, prompt; se hâter, se presser	سرع	إِسرَاعًا	يسرِع	أَسرَعَ	IV
أَلْحَلْقَةُ لسابِعَة عَشرَةَ					
informer, avertir	خ	إِخبَارًا	يخبِر	أَخبَرَ	IV
approcher de, s'approcher de	قرب	إِقْتِرَابًا	يَقْترِب من	إِقْتَرَبَ	VIII
remarquer que	ظ	ملاَحَظَةً	يلاَحظُ أَن	لاَحَظَ	III
guetter qqn	رقب	تَرَقُّبًا	يَتَرَقب فُلاَنًا	تَرَقبَ	V
menacer	هد	تَهديدًا	يَهدد	هَددَ	II
demander des comptes à qqn	حسب	مَناسَبَةً	يحَاسب فُلاَنًا	حَاسَبَ	III
multiplier par six	سدس	تَسديسًا	يسَدس	سَدسَ	II
disparaître, s'éclipser, se dérober; se perdre	خفي	إِختِفَاءً	يَختَفي	إِختَفَى	VIII D
أَلْحَلْقَةُ لثامَنة عَشرَةَ					

adresser la parole à, parler à	كلم	تَكْلِيمًا	يكَلِم	كَلَّمَ	II
extraire	خرج	إستخرَاجًا	يَستَخرِج	إستَخرَجَ	X
se faire du souci avec; s'occuper de	هم	إهتمَامًا	يَهتَم	إهتَم	VIII S
être digne de, mériter	أهل	إستِئهالاً	يَستَأهلُ	إستَأهَلَ	X H
intercepter	عرض	إعترَاضًا	يَعترِض	إعتَرَضَ	VIII
se diriger vers	وجه	تَوجهًا	يَتَوجه إلى	تَوَجهَ	V C
avouer, reconnaître; se confesser	عرف	إعترَافًا	يَعترِف بِ	إعتَرَفَ	VIII
donner	عطو	إعطَاءً	يعطِي	أعطَى	IV D
faire entrer, introduire	دخل	تَدخيلاً	يدَخلُ	دَخلَ	II
se mouvoir, bouger; s'agiter, se remuer	حرك	تَحَركًا	يَتحَرك	تحَركَ	V
être ou devenir clair, se préciser, s'élucider	وضح	إتضَاحًا	يَتضح	إتضَحَ	VIII
suivre, poursuivre	تبع	مُتَابَعَةً	يتَابِع	تَابَعَ	III
quitter	غدر	مغَادَرَةً	يغَادِر	غَادَرَ	III
se diriger vers	وجه	تَوجهًا	يَتوَجَه إلى	تَوَجهَ	V C
أَلْحَلْقَةُ لتاسعة عَشرَة					
améliorer; embellir	حسن	تحسِينًا	يحَسن	حَسنَ	II
annoncer	خ	إخبَارًا	يخبِر	أخبَرَ	IV

reporter, différer, ajourner	أجل	تَأْجِيلاً	يؤَجلُ	أجلَ	II H
être reporté, différé, ajourné	أجل	تَأَجلاً	يَتأَجلُ	تَأَجلَ	V H
décoller	قلع	إقْلاَعًا	يقْلع	أَقْلَعَ	IV
faire une pose, se reposer, se détendre	روح	إستَرَاحَةً	يَستَرِيح	إستَرَاحَ	X C
calmer, apaiser, modérer, tranquilliser	هدأ	تهدِئَةً	يهَدئ	هَدأَ	II H
se charger de; se soucier de	هم	إهتمَامًا	يَهتَم بِ	إهتَم	VIII S
travailler ou faire des affaires ensemble	عمل	تَعامُلاً	يَتَعَامَلُ	تَعَامَلَ	VI
vouloir	رود	إرَادَةً	يريد	أَرَادَ	IV C
recevoir qqc; prendre qqc (déjeuner,…)	نول	تَناوُلاً	يَتَنَاوَلُ	تَنَاوَلَ	VI C
rappeler, remettre en mémoire	ذكر	تَذْكِيرًا	يذَكر	ذَكَرَ	II
ressembler à qqn	شبه	إشبَاهًا	يشبِه فُلاَنًا	أَشبَهَ	IV
attendre pour	نظر	إنتظَارًا	يَنتَظر لِ	إنَتظَرَ	VIII
faire connaissance de, chercher à connaître	عرف	تَعرفًا	يَتَعَرف عَلَى	تَعَرفَ	V
accuser de, inculper de	تم	إتهَامًا	يَتهِم بِ	إتَهَمَ	VIII
croire, faire confiance à	صدق	تصديقًا	يصَدق	صَدقَ	II
faire honte à; faire rougir	خجل	إخجَالاً	يخجِلُ	أَخجَلَ	IV
doter sa fille	مهر	إمهَارًا	يمهر إبنَته	أَمهَرَ	IV

apporter, amener	حضر	إحضَارًا	يحضر	أحضَرَ	IV
perdre son temps	ضيع	تضييعًا	يضَيع وَقْته	ضَيعَ	II C
nommer, appeler qqn	و	تسمِيَةً	يسَمي	سَمى	II D
préférer à	ج	تخيِ ًا	يخَير عَلَى	خَيرَ	II C
trouver,rencontrer qqn éprouver des difficultés	لقي	ملاَقَاةً وَ لقَاءً	يلاَقي	لاَقَى	III D
poser une question	لقي	إلْقَاءً	يلْقي سؤَالاً	أَلْقَى	IV D
appréhender, arrêter	لقي	إلْقَاءً	يلْقي القَبضَ	أَلْقَى	IV D
présenter une excuse	قدم	تَقْد ًا	يقَدم مَعذرَةً	قَدمَ	II
demeurer, résider; accomplir	قوم	إقَامَةً وَ قَامَةً	يقيم	أَقَامَ	IV C
accomplir la prière	قوم	إقَامَةً وَ قَامَةً	يقيم الصلاَةَ	أَقَامَ	IV C
أَلْحَلْقَةُ لْعشرونَ					
exporter une marchandise	صدر	تصديرًا	يصَدر بِضَاعَةً	صَدرَ	II
importer des marchandises	ورد	إستِ ادًا	يَستَورِد بِضَائعَ	إستَورَدَ	X C
accuser, inculper de	تم هم	إتِهَامًا	يَتهِم بِ	إتهَمَ	VIII
mouvoir, mettre en marche; propulser	س	تسيِ ًا	يسَير	سَيرَ	II C
répondre à	جوب	إجَابَةً	يجِيب	أَجَابَ	IV C
notifier, avertir; annoncer; proclamer	علن	إعلاَنًا	يعلن	أَعلَنَ	IV

suspecter qqn, tenir qqn pour suspect	شبه	إشتبَاهًا	يَشتَبِه في فُلاَنٍ	إشتَبَهَ	VIII
ألْحَلْقَةُ لْحَادِيَةُ وَ لْعشرونَ					
suivre qqn	تبع	إتبَاعًا	يَتبِع	إتّبَعَ	VIII
faire voir qqc; manifester qqc	ظهر	إظْهارًا	يظْهِر	أظْهَرَ	IV
fêter, célébrer	حفل	إحتفالاً	يَحتَفِلُ	إحتَفَلَ	VIII
ressembler à	شبه	إشَباهًا	يشبِه	أشبَهَ	IV
aller de l'avant, s'avancer; progresser	قدم	تقَدمًا	يَتقَدم	تقَدمَ	V
être d'accord pour	وفق	موَافَقَةً	يوَافِق عَلَى	وَافَقَ	III A
se promener	نزه	تنزهًا	يَتَنزه	تَنزهَ	V
se reposer de	روح	إرتيَاحًا	يَرتَاح	إرتَاحَ	VIII C
décrire; photographier	صور	تصويرًا	يصَور	صَورَ	II C
se jeter sur, tomber sur	رمي	إرتمَاءً	يَرتمي عَلَى	إرتَمَى	VIII D
s'écarter de, s'éloigner de; laisser, éviter qqc	بعد	إبتعَادًا	يَبتعد عَن	إبتَعَدَ	VIII
ألْحَلْقَةُ لثانِيَةُ وَ لْعشرونَ					
se terminer, cesser, finir; achever	نو	إنتهَاءً	يَنتهي	إنتَهَى	VIII D
disperser; diviser; désunir; disloquer	فرق	تفْريقًا	يفَرق	فَرقَ	II
atteindre; frapper; marquer	صوب	إصَابَةً	يصيب	أصَابَ	IV C

quitter	غدر	مغَادَرَةً	يغَادر	غَادَرَ	III
s'emparer vivement de, enlever, kidnapper	خطف	إختطَافًا	يَختَطف	إختَطَفَ	VIII
siroter, avaler à petites gorgées	حسو	إحتسَاءً	يَحتَسِي	إحتَسَى	VIII D
penser, espérer	أمل	تَأميلاً	يؤَملُ	أملَ	II H
donner sur	طلّ	إطْلاَلاً	يطل عَلَى	أطَلّ	IV S
arracher, ôter, enlever, emporter	نزع	إنتزَاعًا	يَنتَزِع	إنتَزَعَ	VIII
diviser, partager, morceler, répartir	قسم	تَقْسِيمًا	يقَسم	قَسمَ	II
cuivrer	س	تَنحيسًا	يَنحس	نَحسَ	II
se cacher, se dissimuler; se terrer	خبأ	إختَبَاءً	يَختَبِئُ	إختَبَأَ	VIII H
ألْحَلْقَةُ لثالثةُ وَ لْعشرونَ					
choisir	خ	إختيَارًا	يَختَار	إختَارَ	VIII C
surveiller, contrôler, guetter	رقب	مرَاقَبَةً	يرَاقب	رَاقَبَ	III
fermer	غلق	إغْلاَقًا	يغلق	أَغْلَقَ	IV
encercler	طوق	تَطْوِيقًا	يطَوق	طَوقَ	II
rassembler	ع	تَجميعًا	يجَمع	جَمعَ	II H
peigner, ratisser	مشط	تَمشيطًا	يمَشطُ	مَشطَ	II
cacher, dissimuler; enfouir	خبأ	تَخبِئَةً	يخَبئُ	خَبأَ	II H

encercler	طوق	تَطوِيقًا	يطَوق	طَوقَ	II
affirmer; confirmer; assuring, garantir un fait	أكد	تَأْكِيدًا	يؤَكد	أكَدَ	II H
se terminer	نهو	إنتِهَاءً	يَنتَهِي	إنتَهَى	VIII D
ألْحَلْقَةُ لرابِعَةُ وَ لْعشرونَ					
s'occuper, se charger de; s'intéresser à	هم	إهتِمَامًا	يَهتَم بِ	إهتَم	VIII S
choisir	خ	إختِيَارًا	يَختَار	إختَارَ	VIII C
faire un accord avec qqn	وثق	مَوَاثَقَةً وَ وِثَاقًا	يوَاثِق	وَاثَقَ	III A
prendre la ferme résolution de faire qqc	وثق	مَوَاثَقَةً وَ وِثَاقًا	يوَاثِق عَلَى	وَاثَقَ	III A
manquer, rater; faillir; se tromper	خطأ	إخطَاءً	يخطِئُ	أخطَأَ	IV H
enquêter sur	حق	تَحقِيقًا	يحَقق في	حَققَ	II
se diriger, s'orienter vers, conduire vers	وجه	إتجَاهًا	يَتجِه إلَى	إتجَهَ	VIII
intéresser, importer; donner du souci	هم	إهمَامًا	يهِم	أهَم	IV S
être dérangé, gêné; se fâcher, se froisser	زعج	إنزِعَاجًا	يَنزَعِج	إنزَعَجَ	VII
poursuivre, continuer	تبع	مَتَابَعَةً وَ تَبَاعًا	يَتَابِع	تَابَعَ	III
vouloir	رود	إرَادَةً	يرِيد	أرَادَ	IV C
se délivrer, se tirer de; échapper à; en finir	خلص	تَخَلصًا	يَتَخَلص من	تَخَلصَ	V
se tenir prêt à, se disposer à	عد	إستِعدَادًا	يَستَعِد لِ	إستَعَد	X S

utiliser, employer, faire usage de	عمل	إستعمَالاَ	يَستَعملُ	إستَعمَلَ	X
poursuivre, filer, suivre qqn	تبع	تَتبعًا	يَتَتبع	تَتبعَ	V
entraver, gêner, faire obstacle, perturber	عرقل	عَرقَلَة	يعَرقلُ	عَرقَلَ	Q
assièger, cerner, bloquer; investir	حصر	محَاصَرَة	يحَاصر	حَاصَرَ	III
se reposer	روح	إرتيَاحًا	يَرتَاح	إرتَاحَ	VIII C
بَعض أفْعَال مَهموزَةٍ					
vouloir	شيء	شيئًا و مَشيئَةً	يَشَاءُ	شَاءَ	I H
venir	جيء	مَجيئًا	يَجِيءُ	جَاءَ	I H
voir	رأي	رَأْيًا و رؤيَةً	يَرَى	رَأَى	I H
s'apaiser, se calmer, se radoucir; être…	هدأ	هَدأً و هدوءًا	يَهدَأُ	هَدَأَ	I H
commencer	بدأ	بَدءًا	يَبدَأُ	بَدَأَ	I H
أخ ًا...هَدَأْت !					

Classification des verbes			
ألْفعلُ لمضَاعَف	le verbe Sourd (S)	ألْفعلُ لأجوَف	le verbe Concave (C)
ألْفعلُ لَمهموز	le verbe Hamzé (H)	ألْفعلُ لناقص	le verbe Défectueux (D)
ألْفعلُ لمثَالُ	le verbe Assimilé (A)	ألْفعلُ لرَباعي	le verbe Quadrilitère (Q)

فُعِلَ	يفْعَلُ	فَعَلَ Faire يَفْعَلُ		مَفْعولٌ	فَاعِلٌ
ألْمَاضي			ألْمضَارِع لْمَرفُوع		
أنا فَعَلْت	نحن فَعَلْنا	نحن فَعَلْنا	أنا أفْعَلُ	نحن نَفْعَلُ	نحن نَفْعَلُ
أنتَ فَعلتَ	أنتمَا فَعلْتمَا	أنتم فَعلْتم	أنت تَفْعَلُ	أنتمَا تَفْعَلاَن	أنتم تَفْعَلُونَ
أنت فَعلْت	أنتمَا فَعلْتمَا	أنتن فَعلْتن	أنت تَفْعَلـ	أنتمَا تَفْعَلاَن	أنتن تَفْعَلْنَ
هوَ فَعَلَ	همَا فَعَلا	هم فَعلُوا	هوَ يَفْعَلُ	هَمَا يَفْعَلاَن	هم يَفْعَلُونَ
هيَ فَعَلَت	همَا فَعَلَتا	هن فَعَلْنَ	هيَ تَفْعَلُ	هَمَا تَفْعَلاَن	هن يَفْعَلْنَ

Verbe qualitatif (état durable): فَعُلَ		Verbe actif ou état passager: فَعِلَ		Verbe actif (action du sujet): فَعَلَ	
Être fin	Être grossier	Être triste	Savoir	Entrer	Écrire
ظَرُفَ	خَشُنَ	حَزِنَ	عَلِمَ	دَخَلَ	كَتَبَ

ألْمضَارِع لْمَنصوب			ألْمضَارِع لْمَجزوم		
أنْ أفْعَلَ	أنْ نَفْعَلَ	أنْ نَفْعَلَ	لَم أفْعَلْ	لَم نَفْعَلْ	لَم نَفْعَلْ
أنْ تَفْعَلَ	أنْ تَفْعَلا	أنْ تَفْعَلُوا	لَم تَفْعَلْ	لَم تَفْعَلا	لَم تَفْعَلُوا
أنْ تَفْعَلي	أنْ تَفْعَلا	أنْ تَفْعَلْنَ	لَم تَفْعَلي	لَم تَفْعَلا	لَم تَفْعَلْنَ
أنْ يَفْعَلَ	أنْ يَفْعَلا	أنْ يَفْعَلُوا	لَم يَفْعَلْ	لَم يَفْعَلا	لَم يَفْعَلُوا
أنْ تَفْعَلَ	أنْ تَفْعَلا	أنْ يَفْعَلْنَ	لَم تَفْعَلْ	لَم تَفْعَلا	لَم يَفْعَلْنَ
فُعولاً فَعَالَةً...	إفْعَلْ	إفْعَلي	إفْعَلا	إفْعَلُوا	إفْعَلْنَ

ألصيغُ لمزيدةُ	ألأمثلةُ	ألمصدر	ألإسم	ألأمر	ألمضارع	ألماضي	V	F
Intensité de l'action Répétition de l'action Sens factitif Considérer comme Prononcer une formule	كسّرَ	تفْعيلاً	مفعّلٌ	فعّلْ	يفعّلُ	فعّلَ	A	II
	سلّمَ	تفْعلَةً	مفعَّلٌ		يفعَّلُ	فُعّلَ	P	
Sens de but Action *unidirectionnelle→* Hostilité, rivalité Effort pour réaliser une action	قاتَلَ	مفاعَلَةً	مفاعِلٌ	قاعِلْ	يفاعِلُ	قاعَلَ	A	III
	سُوبِقَ	فِعالاً	مفاعَلٌ		يفاعَلُ	فُوعِلَ	P	
Sens factitif Sens causatif Sens de création Sens d'existence	أجلسَ	إفْعالاً	مفْعِلٌ	أفْعِلْ	يفْعِلُ	أفْعَلَ	A	IV
	أُعلِمَ		مفعَلٌ		يفْعَلُ	أُفْعِلَ	P	

ألصيغُ لمزيدةُ	ألأمثلةُ	ألمصدر	ألإسم	ألأمر	ألمضارع	ألماضي	V	F
Réfléchie-passive de la forme II Réfléchi intérieur Effort sur soi-même pour faire une action	تكسّرَ	تفعّلاً	متفعّلٌ	تفعّلْ	يتفعّلُ	تفعّلَ	A	V
	تعلّمَ		متفعَّلٌ		يتفعَّلُ	تفُعّلَ	P	
Réfléchie-passive de la forme III Action *réciproque↔* Effort sur soi-même Faire semblant de	تقاتَلَ	تفاعُلاً	متفاعِلٌ	تفاعَلْ	يتفاعَلُ	تفاعَلَ	A	VI
	تُسوبِقَ		متفاعَلٌ		يتفاعَلُ	تفُوعِلَ	P	
Réfléchie-passive de la forme I Action subie, involontaire Se soumettre à	إنتصَرَ	إنفعالاً	منفعِلٌ	إنفعِلْ	ينفعِلُ	إنفعَلَ	A	VII
	أنكُشِفَ		منفعَلٌ		ينفعَلُ	أنفُعِلَ	P	

ألصِيَغُ لْمَزِيدَةُ	ألْأَمثلةُ	ألْمَصدَر	ألْإِسم	ألْأمر	ألْمضَارِع	ألْمَاضِي	V	F
Réfléchie-passive de la forme I Action *réciproque*↔ Réfléchi intérieur Effort pour son profit	إِجْتَمَعَ	إِفْتِعَالاً	مُفْتَعِلٌ	إِفْتَعِلْ	يَفْتَعِلُ	إِفْتَعَلَ	A	VIII
	أُغْتُسِلَ		مُفْتَعَلٌ		يُفْتَعَلُ	أُفْتُعِلَ	P	
Verbes qualitatifs de couleur ou difformité Être ou devenir de telle couleur ou de telle difformité	إِحْمَرَّ	إِفْعِلاَلاً	مُفْعَلٌّ	إِفْعَلَّ	يَفْعَلُّ	إِفْعَلَّ	A	IX
							P	
Réfléchie-passive de la forme IV Réfléchi intérieur Demander,rechercher Juger comme. Effort	إِسْتَسْلَمَ	إِسْتِفْعَالاً	مُسْتَفْعِلٌ	إِسْتَفْعِلْ	يَسْتَفْعِلُ	إِسْتَفْعَلَ	A	X
	أُسْتُخِيرَ		مُسْتَفْعَلٌ		يُسْتَفْعَلُ	أُسْتُفْعِلَ	P	

ألْفعلُ		ألْمصدَر		F	ألْفعلُ		ألْمصدَر		F
Hésiter *Hésitation*	تَرَدَّدَ	تَرَدُّدًا	تَفَعُّلاً	V	S'habiller *Habit*	لَبِسَ	لِبَاسًا	فِعَالاً	I
Continuer *Continuité*	تَوَاصَلَ	تَوَاصُلاً	تَفَاعُلاً	VI	Présenter *Présentation*	قَدَّمَ	تقْدً ا	تَفْعِيلاً	II
Renverser *Renversement*	إِنْقَلَبَ	إِنْقِلاَبًا	إِنْفِعَالاً	VII				تَفْعِلَةً	II
Augmenter *Augmentation*	إِرْتَفَعَ	إِرْتِفَاعًا	إِفْتِعَالاً	VIII	Participer *Participation*	سَاهَمَ	مُسَاهَمَةً	مُفَاعَلَةً	III
Jaunir *Jaunissement*	إِصْفَرَّ	إِصْفِرَارًا	إِفْعِلاَلاً	IX				فِعَالاً	III
Recevoir *Réception*	إِسْتَقْبَلَ	إِسْتِقْبَالاً	إِسْتِفْعَالاً	X	Concevoir *Conception*	أَدْرَكَ	إِدْرَاكًا	إِفْعَالاً	IV